Yang Sorat ni Paulus adto sang Jamaa sang Banwa ng Kolosa

Pagpatigam makapantag sini na Sorat

Si Paulus yagasorat sang mga Almasihin adto sang syodad ng Kolosa kay kyatigaman nan na aon mga goro ansidto na banwa na yaga-indo ng dili ng bunna. Yagalaong silan na kinaanglan kono magsambayang sang mga malaikat aw yagapa-ambog silan na maum yang kanilan katigam. Yagalaong oman silan na yang mga Almasihin kinaanglan magpangagad sang mga sogowan ng agama Yahodi mag-onawa ng pag-patoli aw kinaanglan oman maglikay sang mga pagkan na haram untak silan tarimaun ng Tohan aw untak silan malowas.

Ansini na sorat pyatigam ni Paulus na sayup yang idto na mga indowan aw pyakita nan kanilan na si Isa Almasi yang labaw sang kariko. Kay iyan kang Isa yang kariko ng kabarakat ng Tohan aw sabap kanan kyatigaman natun daw sino yang Tohan. Agaw, si Isa Almasi gaid yang makalowas sang manosiya aw way labot sang kalowasan yang kadaigan pa na mga sogowan.

Pagsalam

1 Ako yani si Paulus na sahabat ni Isa Almasi
sabap sang kahanda ng Tohan. Kami sang lomon
ta na si Timotiyo
2 yagasorat kamayo ansan sang Kolosa na mga
sakop ng Tohan aw mga kalomonan nami sang
pagpangintoo sabap sang pagkasambok mayo
kang Isa Almasi.

Pangayoon ko sang Tohan na kanatun Ama
na amadawat mayo yang kadyawan aw kalinaw
sikun kanan.

Yang Pagdowaa aw Pagpanginsokor ni Paulus

3 Kada wakto na yagadowaa kami para kamayo
yamanginsokor kami sang Tohan na Ama ni Isa
Almasi na kanatun Tagallang
4 kay yadungug nami na mabagsug yang pag-
pangintoo mayo kang Isa Almasi aw dakowa
yang looy mayo sang kariko ng mga otaw na
sakop ng Tohan.
5 Maynan yang pagpangintoo aw looy mayo
kay aon pyagatagadan mayo na kadyawan na
pyagakahanda ng Tohan para kamayo adto sa
sorga. Aw yadungug mayo yang makapantag sini
na kadyawan singaong pag-osiyat kamayo ng
kabunnaan na yan yang Madyaw na Gogodanun
makapantag kang Isa Almasi.
6 Yani na Madyaw na Gogodanun yapayapat da
sang tibok donya aw madaig da yang yagapang-
intoo sinyan. Aw yang kariko ng yagapangintoo,
yamabago da yang batasan nilan mag-onawa
mayo. Kay yamabago da yang batasan mayo
sikun sidtong allaw na yadungug mayo yang

makapantag sang looy ng Tohan sang manosiya
aw kyatigaman mayo na idto yang kabunnaan.
7 Na, yang yaga-indo kamayo sining Madyaw
na Gogodanun si Ipapras. Dakowa yan sang
kanami pangatayan aw kaibanan nami sang
gawbuk para sang Almasi. Kasarigan yan sang
pya-inang kanan ng Tohan aw yan yang yaga-
payapat adto kamayo ng poli kanami.
8 Yan oman yang yagagogod kanami na
yagsikaoyay kamo sabap sang looy na yatag
kamayo ng Nyawa ng Tohan.
9 Agaw, sikun sidtong wakto na yadungug
nami yang makapantag kamayo, wa kami paga-
ondang magdowaa para kamayo. Pyagapangayo
nami adto sang Tohan na sabap sang kabarakat
ng kanan Nyawa atagan nan kamo ng katigam
aw pagsabot untak katigaman mayo daw ono
yang kahanda nan para kamayo.
10 Yani yang pyagapangayo nami kay untak
yang kinabowi mayo maka-atag ng kabantog
kang Tagallang Isa aw amakasowat kamo kanan.
Kay kong maynan, ma-inang mayo yang maskin
ono na madyaw aw akadogangan pa yang
katigam mayo sang Tohan.
11 Pyagapangayo oman nami na sabap sang
bali na kabarakat ng Tohan atagan kamo ng
kabagsug kay untak abir ono yang amaitabo,
makapadayon kamo na aon pagsabar. Pagka-
sowat kamo
12 aw panginsokor kamo sang Tohan na
kanatun Ama kay yatagan nan kamo ng kapatot
na amakadawat kamo ng kadyawan na pyasad
nan sang mga otaw na sakop nan na iyan sa

kapawa.
13 Kay lyowas nan kita-kamo sikun sang kap-
atot ng Saytan na yagadato sang kadugguman
aw pyaballin nan kita adto sang pyagdatowan ng
pyakadakowa nan na Anak na si Isa Almasi.
14 Sabap kanan yalowas kita-kamo sikun sang
kasiksaan, mana nan na yampon da kita ng mga
dosa ta.

Yang Almasi yang Labaw sang Kariko

15 Na, yang Anak yang yagapakita kanatun
daw sino yang Tohan na di natun makita. Sang
wa pa akabaoy yang maskin ono, iyan da yang
Anak aw labaw yan sang kariko ng byaoy.
16 Kay sabap kanan byaoy ng Tohan yang
kariko na adto sa sorga aw adi sang donya,
yang kariko ng makita natun aw yang kariko ng
di natun makita na aon kapatot aw kabarakat
sampay oman sang mga malaikat. Agaw, yang
kariko ng yama-aon byaoy sabap kanan aw para
kanan.
17 Iyan da yan sang wa pa yang maskin ono
aw yan yang yaga-atiman sang kariko ng mga
butang.
18 Yan oman yang yaga-atiman sang kariko
ng mga yagapangintoo kanan, yang tyawag na
jamaa, na silan yang mag-onawa ng kanan lawas
aw yan yang mag-onawa ng oo nilan. Yan yang
pyagasikunan ng kinabowi aw yan yang ona na
yabowi oman sikun sang kamatay kay untak yan
yang labaw sang kariko.

19 Kay yang karim ng Tohan na yang kariko ng
pagkaTohan nan* iyan oman sang Anak nan.
20 Aw sabap sang kanan Anak pya-ori nan
adto kanan yang madyaw na relasyon ng kariko
ng byaoy na adto sa sorga aw adi sang donya
kay idto oman yang kyallinian nan. Aw ya-
inang yani kay pyakadyaw nan yang relasyon
ng kariko sabap sang dogo ng kanan Anak na
yaboos sang pagkamatay nan adto sa kros.
21 Na, singaon mawat kamo sang Tohan aw
mga kalaban nan kamo sabap sang maat na
dumduman aw ininang mayo.
22 Awgaid adon pya-ori da ng Tohan yang
madyaw na relasyon mayo adto kanan sabap
sang pagkamatay ng Anak nan nang yagapako-
rban yan sang lawas nan. Agaw adon makadood
da kamo adto kanan na waa day ikasaway
kamayo aw sotti da kamo sa adapan nan kay
kyamang da yang mga dosa mayo.
23 Awgaid dait na magpadayon kamo na
mabagsug yang pagpangintoo mayo aw di kamo
magdowa-dowa. Aw dait oman na pabagsugun
mayo yang kasigorowan mayo na amadawat
mayo yang kadyawan na pyasad ng Tohan na
iyan sang Madyaw na Gogodanun. Yani na
Madyaw na Gogodanun pyaga-osiyat da kamayo
aw adon yapayapat da oman sang kariko ng
mga otaw adi sa babawan ng donya. Aw ako si
Paulus yatagan ng gawbuk ng pag-osiyat nining
Madyaw na Gogodanun.

---

* **1:19** 1:19 Yang mana ng *kariko ng pagkaTohan nan* yang kariko ng kabarakat aw kinaiya nan.

Yang Gawbuk ni Paulus para sang Jamaa

24 Adon yamasowat ako kay yaka-agi ako ng
kasikotan para kamayo. Aw yani na kya-agian
ko yakadogang sang kasikotan na kya-agian ng
Almasi para sang kadyawan ng jamaa na mag-
onawa ng kanan lawas.
25 Na ako, pinili ako ng Tohan untak maggaw-
buk para sang jamaa. Syogo nan ako untak mag-
osiyat kamayo na dili ng Yahodi sang kariko ng
pyaglaongan ng Tohan.
26 Aw yang kanan pyaglaongan yang maka-
pantag sang kanan kahanda na sang kadogay
ng panahon wa nan apatigaman sang manosiya,
awgaid adon pyatigam da nan adto sang mga
otaw na sakop nan.
27 Kay karim nan na matigam da kita-kamo
daw ono yang kadakowa ng kadyawan na pya-
gakahanda nan para sang kariko ng mga bangsa
na dili ng Yahodi. Aw yani yang kahanda
nan na wa akatigami singaon na mapakay da
adon na maga-uya yang Almasi sang pangatayan
mayo. Aw sabap sinyan makasigoro kamo na
sang madatung na mga allaw atagan kamo ng
kadyawan adto sa sorga.

28 Agaw adon, yang makapantag gaid sang
Almasi yang pyaga-osiyat nami sang kariko ng
mga otaw. Pyaga-indowan aw pyagatowadaan
nami silan sang kariko ng katigam na yatag
kanami ng Tohan kay untak yang kada isa
kanilan ipa-adap nami adto sang Tohan na way
ikasaway kanilan sabap sang pagkasambok nilan
sang Almasi.

29 Na, yang idto yang pyaningkamotan ko
aw ininang ko yani na gawbuk ko sabap sang
kabarakat ng Almasi na yaga-atag kanak ng
kabagsug.

2

1 Adon, karim ko na akatigaman mayo na
bali na pagpaningkamot ko para kamayo kipat
yang mga kalomonan ta na taga Laodikiya aw
yang kadaigan pa na mga kalomonan na wa pa
pakakita kanak.
2 Maynini yang ininang ko untak pabagsugun
yang kamayo pangatayan aw untak magkasam-
bok kamo sabap sang pagsikaoyay mayo. Kong
maynan, di da kamo magdowa-dowa kondi
akatigaman aw masabot da mayo ng madyaw
yang kahanda ng Tohan na wa akatigami sin-
gaon na yani yang makapantag sang Almasi.
3 Kay sabap sang Almasi akatigaman natun
yang kariko ng katigam aw tinago na dumduman
ng Tohan.
4 Na, pyagalaong ta kamo sini untak di kamo
kalimbongan ng abir sino na yang pyaglaongan
nilan madyaw paningugan, awgaid dili kadi ng
bunna.
5 Kay maskin mawat ako kamayo, maynang
iyan ako kamayo sabap ng yabay ta kamo
kadumduman. Yamasowat ako kay yagakasam-
bok yang dumduman mayo aw mabagsug yang
pagpangintoo mayo sang Almasi.

Yang Almasi gaid yang dait Pangagadan

6 Na, sabap ng tyarima da mayo si Isa Almasi
na Tagallang mayo, dait na yang batasan mayo
mag-onawa ng mga otaw na yagakasambok
kanan.
7 Mag-onawa sang kaoy na yakagamot ng
maum adto sang lopa, dait na yakagamot kamo
adto sang Almasi. Dait oman na magkabagsug
kamo sang pagpangintoo mayo mag-onawa ng
pyaga-indo kamayo. Aw dait na abay kamo
manginsokor sang Tohan.
8 Pagbantay kamo untak di kamo madaa ng
indowan na way siyat aw makalimbong kamayo.
Kay yang idto na indowan yagasikun gaid sang
pyaglaongan ng mga mangkatikadung aw ya-
sobay gaid sang kadodonya na mga sogowan
aw pama-agi, awgaid wa yan pagasikun sang
Almasi.
9 Kay yang Almasi, maskin yabaoy yan ng
manosiya, iyan kanan yang kariko ng kinaiya aw
kabarakat ng Tohan.
10 Agaw yang Almasi yang labaw sang kariko
ng mga di natun makita na aon kapatot aw
kabarakat. Aw kamo na yagakasambok adto
kanan, yatagan da kamo ng kariko ng kinaanglan
mayo untak makapangagad kamo kanan.
11 Na, sabap sang pagkasambok mayo sang Al-
masi maynang yamatoli da kamo.* Awgaid yani
na pagtoli wa inanga ng manosiya sang lawas
mayo kondi ininang yani ng Almasi sang pan-
gatayan mayo aw mag-onawa yan sang pagka-

* **2:11** 2:11 Sang mga Yahodi, yang pagtoli yang tanda na sakop silan ng Tohan.

mang ng maat na napso sikun sang pangatayan
mayo.
12 Aw ya-inang yani sang pagsogbo kamayo kay
maynang lyubung kamo upud sang Almasi aw
maynang yabowi oman kamo upud kanan sabap
sang pagsarig mayo sang kabarakat ng Tohan na
yagabowi sang Almasi sikun sang kamatay.

13 Kamo na dili ng Yahodi, singaon mag-onawa
kamo ng patay sa adapan ng Tohan sabap sang
mga dosa mayo aw sabap ng dili kamo ng sakop
ng Tohan aw wa kamo apangagad sang Hokoman
ng mga Yahodi. Awgaid adon, yatagan da kamo
ng Tohan ng kinabowi kay maynang yaka-upud
kamo sang Almasi sang pagbowi oman kanan.
Adon yampon da kita-kamo ng Tohan ng kariko
ng mga dosa ta.
14 Kay pyapas nan yang listaan ng kanatun
mga dosa upud sang kariko ng mga sogowan na
syopak natun. Kyamang nan idtong listaan aw
maynang pyalansang nan adto sa kros upud sang
Almasi.
15 Aw sabap oman sang pagkamatay ng Almasi
adto sa kros kyamangan ng Tohan ng kapatot
yang kariko ng di natun makita na aon kapatot
aw kabarakat aw pyakita nan sang kariko na
yatalo nan silan.

16 Agaw adon, ayaw kamo pagpasakop sang
maskin sino na yagalaong kamayo daw ono yang
dait mayo kanun atawa inumun, aw ono yang
dait mayo inangun sang dakowa na mga allaw,
sang pakaradyaan ng bago na bowan atawa sang
Allaw ng Pagpatana.

17 Kay yang kariko sinyan kabatasanan ng mga
Yahodi na maynang opamaan gaid ng madatung
pa. Awgaid yang katomanan ng pyagatagadan
nilan yang Almasi. Agaw adon na dyomatung da
yan, di da kinaanglan na apangagadan pa yang
inyan na mga batasan.
18 Ayaw oman mayo pagtogoti na kalimbongan
kamo ng mga otaw na yagalaong na di kamo
amalowas kong di kamo magsambayang sang
mga malaikat aw di kamo magpababa ng ginawa
mayo na mag-onawa kanilan. Yagapa-ambog
silan kay aon kono pyakita kanilan ng Tohan.
Awgaid sang kabunnaan, way siyat ng kanilan
pagpa-ambog kay yang kariko ninyan yagasikun
sang kanang otaw gaid na dumduman.
19 Yani na mga otaw wa da apangagad sang
Almasi na yan yang mag-onawa ng oo ng
mga yagapangintoo kanan, aw silan yang mag-
onawa ng kanan lawas na pyagatawag ng jamaa.
Sabap sang Almasi pyapagsambok yang kariko
ng mga yagapangintoo sang jamaa aw maynang
yagakasogpat-sogpat silan sang kada isa aw yata-
gan nan silan ng kariko ng kinaanglan nilan.
Sabap sinyan magakabagsug aw magakadakowa
yang kariko ng jamaa sobay sang kahanda ng
Tohan.
20 Mga kalomonan ko, sabap sang pagpangin-
too mayo sang Almasi maynang yaka-upud kamo
kanan sang kanan pagkamatay aw sabap sinyan
waa day labot mayo sang kadodonya na mga
sogowan aw pama-agi na way siyat. Sang bunna-
bunna waa day kapatot ninyan kamayo. Na,
kong maynan, nanga yagapangagad pa kamo

sang mga sogowan na mag-onawa ng
21 “Ayaw kamo pagtakmag sini,” “Ayaw
pagtikim sinyan,” atawa “Ayaw pagdamdam
sinyan?”
22 Yang kariko sinyan mga kasogowan na
ininang gaid ng manosiya aw makapantag gaid
sang mga butang na amawaa pagkatapos maga-
mit.
23 Na, kong dumdumun natun, maynang
madyaw yang pyaga-indo nilan kay bali na pag-
paningkamot nilan magsambayang sobay sang
pama-agi nilan, yagapababa sagaw silan ng
ginawa nilan aw pyasakitan maag nilan yang
lawas nilan. Awgaid yang kabunnaan, yang
kariko ninyan di makatabang sang pagpogong ng
maat na napso.

3

Makapantag sang Bago na Kinabowi sabap sang Almasi

1 Na adon, sabap ng yatagan da kamo ng
bago na kinabowi kay maynang byowi oman
kamo upud sang Almasi, dait na pakadakowaun
mayo sang pangatayan mayo yang maskin ono
na kyallinian ng mga otaw na amasorga na adto
da paga-ingkod yang Almasi apit sang karinto ng
Tohan.
2 Agaw, isentro gao mayo yang dumduman
mayo adto sa sorga aw dili adi sang donya.
3 Kay maynang yamatay da kamo sang dadaan
na kinabowi mayo aw yatagan kamo ng bago
na kinabowi. Aw yani na kinabowi tinago upud

sang Almasi adto sa sorga na pyaga-uyaan ng
Tohan.
4 Na, pagdatung ng allaw na magabarik da
oman yang Almasi na yan yang pyagasikunan ng
kinabowi mayo, amaka-upud da kamo kanan aw
amakasawit kamo ng kabantog nan.

Yang Dadaan aw yang Bago na Batasan

5 Agaw adon, dait na biyaan da mayo yang
kariko ng maat na batasan na kadodonyai na
mag-onawa ng pagjina aw yang maskin ono na
kadopangan. Ayaw da kamo pagpadaa ng maat
na napso mayo atawa pagdumdum ng maskin
ono na maat. Ayaw oman kamo pagnapso
ng kakawasaan kay yang otaw na tokgawon,
pyalabi nan yang napso nan kaysang Tohan
aw yan mag-onawa ng pagsambayang sang mga
barhala.
6 Kay sabap sinyan na mga kamasiyatan
adatungan ng kadaman ng Tohan yang mga otaw
na wa apangagad kanan.
7 Maynan oman yang ininang mayo singaon na
kadodonyai pa yang dumduman mayo.
8 Awgaid adon, dait na tarikodan da mayo yang
kariko ng maat na batasan na mag-onawa ng
kadaman aw pagdumut. Ayaw kamo pagniyat
ng maat sang kapag-onawa mayo, ayaw kamo
paglaong ng maat makapantag sang kadaigan aw
ayaw kamo paglaong ng binastos.
9 Ayaw oman kamo pagpamakak sang matag-
isa kay biniyaan da mayo yang dadaan na
kinaiya mayo upud sang maat na batasan na

maynang linobas da mayo yang dadaan na
dagom.
10 Adon madyaw da yang batasan mayo kay
yatagan kamo ng Tohan ng bago na kinaiya na
maynang syoog da mayo yang bago na dagom.
Aw yani na kinaiya mayo abay pa parinun
ng Tohan untak makagaon kamo sang kinaiya
nan aw untak magkaum pa yang katigam mayo
makapantag kanan.
11 Na, sabap sinyan waa day pyagabidaan ng
mga otaw, daw Yahodi atawa dili ng Yahodi, daw
tinoli atawa dili, daw taga syodad atawa taga
bokid, daw allang atawa dili ng allang. Kay yang
barapantag gaid yang Almasi aw iyan yan sang
pangatayan ng kariko ng mga yagapangagad
kanan.
12 Agaw adon, sabap ng mga sakop da kamo ng
Tohan na pinili aw kyaoyan nan, dait na madyaw
yang batasan mayo. Dait na maoyanun kamo,
matitabang, aw madyaw kamo sang kadaigan.
Dait na magpababa kamo ng ginawa mayo aw
masabar kamo.
13 Pagsabar kamo aw pag-inamponay kamo
sang maskin ono na kong aon kasakit ng ginawa
mayo sang matag isa kay yampon da oman kamo
ng Tagallang.
14 Aw labaw sang kariko pagsikaoyay kamo
kay kong maynan, bunna na magakasambok da
kamo.
15 Yang kalinaw na yatag kamayo ng Almasi
magadato gao sang pangatayan mayo. Kay yani
yang karim ng Tohan na madyaw yang relasyon
mayo kay mag-onawa da kamo ng sambok na

lawas sabap sang Almasi. Aw abay kamo
manginsokor sang Tohan.
16 Yang kariko ng pyaglaongan ng Almasi
ilasak gao mayo sang dumduman mayo. Mag-
inindoway aw magtinowadaay gao kamo na
gamitun mayo yang kariko ng katigam na yatag
kamayo ng Tohan. Aw kantaa mayo yang mga
kanta sikun sa Kitab Jabor aw yang kadaigan pa
na mga kanta ng pagpoji sarta yamanginsokor
kamo sang Tohan sang pangatayan mayo.
17 Aw maskin ono yang inangun atawa
paglaongon mayo, inanga mayo yan sang ngaan
ni Isa Almasi na kanatun Tagallang sarta ya-
manginsokor kamo sang Tohan na kanatun Ama
sabap kanan.

Mga Towada sang Pamilya

18 Kamo na mga asawa, pagpasakop kamo sang
kamayo bana kay yani yang dait mayo inangun
na yagakasambok da kamo sang Tagallang.
19 Kamo oman na mga bana, kaoyi mayo yang
kamayo asawa aw ayaw mayo pasakiti yang
ginawa nilan.
20 Kamo na mga anak, pangagadi mayo yang
kamayo mga taganak kay yani yang amakasowat
sang Tagallang.
21 Kamo oman na mga taganak, ayaw mayo
pagpasobrai yang kadaman sang mga anak mayo
kay basin kawaan silan ng gana sang pag-inang
ng kadyawan.
22 Kamo na mga allang, pangagadi mayo yang
mga amo mayo adi sang donya. Maynan gao
yang inangun mayo aw dili gaid kong yagatanaw

silan kamayo atawa untak masowat silan ka-
mayo kondi pangagadi silan sikun sa kaiklas
ng pangatayan mayo aw sabap sang pag-addat
mayo sang Tagallang.
23 Maskin ono yang gawbuk mayo, inanga
mayo yan ng iklas na maynang yang Tagallang
yang pyangagadan mayo aw dili ng otaw.
24 Kay kyatigaman mayo na sang madatung na
mga allaw abarasan kamo ng Tagallang kay ata-
gan kamo ng kadyawan na pyasad nan sang mga
otaw na sakop nan. Kay sang kabunnaan, yang
Almasi na kanatun Tagallang yang pyangagadan
mayo.
25 Awgaid sino-sino yang yaga-inang ng kaatan,
asiksaun yan sobay sang ya-inang nan kay yang
Tohan way pyalabi nan.

4

1 Na, kamo oman na mga amo, dadayawa mayo
yang pagdaa ng kamayo mga allang aw atagi
silan ng osto sang gawbuk nilan. Dumduma
mayo na kamo oman aon Tagallang mayo adto
sa sorga.

Yang Kadaigan pa na mga Towada

2 Na, aon pay ikadogang ko. Pagpadayon kamo
sang pagdowaa na aon pagpanginsokor. Aw
kong magdowaa kamo, bantayi yang dumduman
mayo.
3 Pagdowaan oman mayo kami untak atagan
pa kami ng panahon na makapayapat makapan-
tag sang kahanda ng Tohan na wa akatigami
singaon na yani yang Madyaw na Gogodanun
makapantag sang Almasi. Na, yang pagpayapat

ko sinyan yang sabap nanga ini ako adon sang
pirisowan.
4 Agaw, pangayowa mayo adto sang Tohan na
madyaw yang pagpayapat ko makapantag sang
Almasi kay yani yang dait ko inangun.
5 Adon, dait na madyaw yang batasan mayo
sang mga otaw na wa apangintoo sang Almasi.
Aw gamita mayo yang panahon sang paglaong
kanilan ng makapantag sang Almasi.
6 Sang paglaong mayo kanilan dait na maoya-
nun kamo aw madyaw yang pyaglaongan mayo
untak karim nilan maningug kamayo. Aw dait
mayo katigaman daw ono yang ikatobag mayo
kong aon maga-osip kamayo.

Yang Kataposan na Pagsalam

7 Na adon, yang kanatun lomon na si Tikikos
yang magagogod kamayo daw ono yang kabu-
tang ko adi. Dakowa yan sang kanak pangatayan
kay kasarigan yan na katabang aw inagad ko
sang gawbuk para sang Tagallang.
8 Asogoon ko yan adto kamayo untak mayo
katigaman yang kanami kabutang aw untak
pabagsugun nan yang kamayo pangatayan.
9 Pa-agadun ko kanan si Onisimos, yang
kanatun lomon na dakowa sang pangatayan ta.
Kasarigan oman yan aw yagasikun yan ansan
kamayo. Silan da yang magagogod kamayo sang
kariko ng yamaitabo adi.
10 Yagasalam kamayo si Aristarkos na inagad
ko adi sang pirisowan aw si Markos na tungud
ni Barnabas. Pyagalaong da ta kamo singaon na

kong domatung si Markos ansan kamayo, dawata
mayo yan ng madyaw.
11 Si Yossa na pyagangaanan oman kang Yostos,
yagasalam oman kamayo. Yaning toongka otaw
gaid yang mga Yahodi na inagad ko adi sang gaw-
buk ng pagpayapat makapantag sang pagdato ng
Tohan, aw dakowa yang tabang nilan kanak.

12 Yagasalam oman kamayo yang imamanwa
mayo na si Ipapras na sambok oman na inagad
sang gawbuk para kang Isa Almasi. Yabay nan
kamo pagdowaan sang tibok nan na pangatayan
untak mabagsug yang pagpangintoo mayo aw
untak mayo katigaman sang way dowa-dowa
daw ono yang karim ipa-inang kamayo ng Tohan.
13 Yakasaksi ako na dakowa yang pagpan-
galingkamot nan para kamayo aw sang mga
kalomonan ta adto sa Laodikiya aw sa Hirapolis.
14 Yagasalam oman kamayo si Lukas, yang
doktor na dakowa sang kanatun pangatayan, aw
si Dimas oman.

15 Salaman mayo ako sang mga kalomonan ta
adto sa Laodikiya, labi da kang Nimpa aw yang
jamaa na yagakatipon sang kanan baay.
16 Pagkatapos mayo magbasa sini na sorat,
padaan mayo adto sang jamaa sa Laodikiya
untak mabasa oman nilan. Aw basaun oman
mayo yang sorat na pyadaa ko adto sang mga
taga Laodikiya.
17 Aw paglaonga si Arkipo na taposon nan yang
gawbuk na syarig kanan ng Tagallang.

18 Na, ako yani si Paulus yang yagasorat

sang pagsalam ko kamayo.* Ayaw mayo pagkaringawi na idi ako sa pirisowan.

Kaoyan pa gao kamo ng Tohan.

Wassalam

* **4:18** 4:18 Yang kya-anadan ni Paulus na pyasorat nan yang mga sorat sang sangka otaw. Awgaid yan da mismo yang yagasorat sang pagsalam atawa ngaan nan untak katigaman na bunna na yani na sorat yagasikun kanan.

Kitab Injil
Kalagan: Kitab Injil (New Testament)

copyright © 2019 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Kalagan)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-18

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 Oct 2024 from source files dated 29 Jan 2022
4b81649b-2884-5153-a78b-ab97b72d4598